

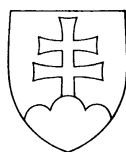
SLOVENSKÁ INŠPEKCIA ŽIVOTNÉHO PROSTREDIA

Inšpektorát životného prostredia Košice

Rumanova 14, 040 53 Košice

Číslo: 3070-10967/2015/Mil/570450105/Z27

Košice 15.04.2015



ROZHODNUTIE

Slovenská inšpekcia životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice, odbor integrovaného povoľovania a kontroly (ďalej len „IŽP Košice“), ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o integrovanej prevencii a kontrole znečisťovania životného prostredia a o zmene a doplnení niektorých zákonov (ďalej len „zákon č. 39/2013 Z. z. o IPKZ“) podľa § 20 ods. 1 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov (ďalej len „zákon č. 71/1967 Zb. o správnom konaní“)

mení integrované povolenie

vydané rozhodnutím IŽP Košice č. 119/20-OIPK/2006-Ko/570450105 zo dňa 09.05.2006 v znení zmien vydaných rozhodnutiami IŽP Košice č. 2872/407-OIPK/2006-Wi/570450105/Z1 zo dňa 29.09.2006, č. 1624-258/2007/Wit/570450105/Z2 zo dňa 25.01.2007, č. 2829-6494/57/2007/Wit/570450105/Z3 zo dňa 26.02.2007, č. 3733-24152/2007/Kov/570450105/Z4 zo dňa 02.08.2007, č. 6027-30873/2007/Kov/570450105/Z5 zo dňa 26.09.2007, č. 912-9863/2008/Wit/570450105/Z6 zo dňa 31.03.2008, č. 3057-11014/2008/Mil/570450105/Z7 zo dňa 08.04.2008, č. 6153-20588/2008/Haj/570450105/Z8 zo dňa 18.06.2008, č. 1090-2178/2009/Wit/570450105/Z9 zo dňa 29.01.2009, č. 701-15297/2009/Wit/570450105/Z10 zo dňa 14.05.2009, č. 556-2805/2009/Kov/570450105/Z11 zo dňa 06.02.2009, č. 391-16770/2009/Wit/570450105/Z12 zo dňa 29.05.2009, č. 6170-25921/2009/Wit/570450105/Z13 zo dňa 04.08.2009, č. 6507-21551/2009/Kov/

570450105/Z14 zo dňa 29.06.2009, č. 568-1713/2010/Kov/570450105/Z15 zo dňa 22.01.2010, č. 463-4380/2010/Kov/570450105/Z16 zo dňa 23.03.2010, č. 4225-11047/2010/Kov/ 570450105/Z17 zo dňa 12.04.2010, č. 6955-25707/2010/Kov/570450105/Z18 zo dňa 02. 09. 2010, č. 7556-32430/2012/Mer/570450105/Z19 zo dňa 22.11.2012, č. 4073-17076/2013/Mer/570450105/ZK20 zo dňa 27.06.2013, č. 5974-28440/57/2013/Wit,Ber/570450105/ZSP21 zo dňa 05.11.2013, č. 6092-29886/2013/Mer/570450105/ZK22 zo dňa 07.11.2013, č. 752-1896/2014/Mer/570450105/ZK23 zo dňa 24.01.2014, č. 5741-27360/2014/Wit/570450105/ZK24 zo dňa 17.10.2014 a č. 548-7811/2015/Wit/570450105/ZK26 zo dňa 17.03.2015 (ďalej len „integrované povolenie“), ktorým bolo povolené vykonávanie činností v prevádzke:

EUROCAST Košice, s.r.o.

Vstupný areál U. S. Steel

044 54 Košice

prevádzkovateľovi:

obchodné meno: **EUROCAST Košice, s.r.o.**

sídlo: **Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice**

IČO: **36 577 707**

Predmetom žiadosti prevádzkovateľa o zmenu integrovaného povolenia je podľa § 20 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zmena bodu 2. Kontrola odpadových a povrchových vôd, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, časť II. integrovaného povolenia.

Integrované povolenie pre prevádzku sa mení nasledovne:

1) V časti II. Podmienky povolenia, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, v bode 2. Kontrola odpadových a povrchových vôd nahrádza sa znenie podmienky č. 2.1 týmto nasledovným znením:

2.1 Prevádzkovateľ je povinný zabezpečiť odbery vzoriek na vykonávanie analytických rozborov odpadových vôd v súlade s platným Kanalizačným poriadkom USSK.

Ukazovateľ	Miesto merania/ Kontrolný profil	Frekvencia	Podmienky merania
pH, NL, CHSK _{Cr} , vodivosť	stoka B4, šachta č. 86	podľa platného Kanalizačného poriadku USSK	1), 2)
pH, NL, NEL, CHSK _{Cr} , vodivosť	stoka B2, šachta č. 46	podľa platného kanalizačného poriadku USSK	1), 2)

pH - reakcia vody, NL - nerozpustené látky, NEL - nepolárne extrahovateľné látky, CHSK_{Cr} - chemická spotreba kyslíka

1) Rozbor odpadových vôd vykonávať podľa platného Kanalizačného poriadku USSK

2) Odporúčané metódy:

pH potenciometrické stanovenie podľa STN 83 0540-6: 1982 Chemický a fyzikálny rozbor odpadových vôd. Stanovenie pH,

- NL gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtre zo sklenených vlákien s veľkosťou pórov 1,0 μm , sušenie pri 105 °C podľa STN EN 872: 1999 Kvalita vody. Stanovenie nerozpustených látok. Metóda filtrácie cez filtre zo sklenených vlákien, (75 7365). Alebo gravimetrické stanovenie po filtrácii cez filtračnú membránu s veľkosťou pórov 0,85- 1,0 μm , sušenie pri 105 °C podľa STN 83 0540-3: 1982 Chemický a fyzikálny rozbor odpadových vôd. Stanovenie celkových nerozpustených a rozpustených látok,
- NEL spektrofotometrická metóda v UV a IČ oblasti spektra podľa STN 83 0540-4:1982 Chemický a fyzikálny rozbor odpadových vôd. Stanovenie ropných látok,
- CHSK_{Cr}, odmerné stanovenie CHSK dichrómanom draselným v homogenizovanej nefiltrovannej vzorke podľa STN ISO 6060: 2000 Kvalita vody. Stanovenie chemickej spotreby kyslíka (75 7368), spektrofotometrické stanovenie CHSK dichrómanom draselným v homogenizovanej nefiltrovannej vzorke podľa STN 15705 Kvalita vody. Stanovenie chemickej spotreby kyslíka (CHSK). Skúmvavková metóda pre malé objemy vzoriek.

2.2 Odbery a vyhodnocovanie vzoriek v predpísanej frekvencii bude prevádzkovateľ vykonávať prostredníctvom laboratória spoločnosti U. S. Steel Košice, s.r.o.

Integrované povolenie vrátane právoplatných zmien s výnimkou zmien uvedených v tomto rozhodnutí, ostáva v platnosti v plnom rozsahu.

O d ô v o d n e n i e

IŽP Košice, ako príslušný orgán štátnej správy podľa § 9 a § 10 zákona č. 525/2003 Z. z. o štátnej správe starostlivosti o životné prostredie a o zmene a doplnení niektorých zákonov v znení neskorších predpisov a § 32 ods. 1 písm. a) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ na základe konania vykonaného podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ a zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní vydáva zmenu integrovaného povolenia podľa § 20 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, v prevádzke EUROCAST Košice, s.r.o., na základe žiadosti prevádzkovateľa EUROCAST Košice, s.r.o., Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice, doručenej na IŽP Košice dňa 09.02.2015.

Spoločnosť EUROCAST Košice, s.r.o., Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice požiadala IŽP Košice o zníženie správneho poplatku za podanú žiadosť o 50 % v zmysle čl. II ods. 1 zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov listom zo dňa 09.02.2015. IŽP Košice vyhovel prevádzkovateľovi listom č. 3070-6395/57/2015/Mil/Z27 zo dňa 02.03.2015 a znížil správny poplatok na 250 eur. Správny poplatok za podanie žiadosti bol prevádzkovateľom uhradený vo výške 250 eur podľa položky 171a) písm. c) Splnomocnenia 1 Sadzobníka správnych poplatkov, ktorý je súčasťou zákona č. 145/1995 Z. z. o správnych poplatkoch v znení neskorších predpisov.

Dňom doručenia písomného vyhotovenia žiadosti na IŽP Košice bolo začaté správne konanie v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ.

Predmetom žiadosti prevádzkovateľa o zmenu integrovaného povolenia je zmena bodu 2. Kontrola odpadových a povrchových vôd, I. Požiadavky na spôsob a metódy

monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, časť II. integrovaného povolenia, z dôvodu zmeny Kanalizačného poriadku USSK.

IŽP Košice po posúdení predloženej žiadosti v súlade s ust. § 11 ods. 3 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ upovedomil žiadateľa, účastníkov konania, dotknutú obec mesto Košice a dotknutý orgán o začatí konania o zmene integrovaného povolenia, listom č. 3070-6289/57/2015/Mil/Z27 zo dňa 02.03.2015 (doručeným v dňoch 06.03.2015 a 08.03.2015) a na vyjadrenie známym účastníkom konania a dotknutému orgánu určil 30 dňovú lehotu.

IŽP Košice zároveň požiadal dotknuté mesto Košice, aby v súlade s ust. § 11 ods. 3 písm. e) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zverejnilo na svojej úradnej tabuli a iným v mieste obvyklým spôsobom po dobu 15 dní žiadosť prevádzkovateľa, stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke, výzvu zainteresovanej verejnosti na písomné prihlásenie sa za účastníka konania, výzvu zainteresovanej verejnosti a osobám s možnosťou podať prihlášku a výzvu verejnosti s možnosťou vyjadrenia sa k začatiu konania v lehote 30 dní odo dňa zverejnenia výzvy. Vyššie uvedené údaje zverejnilo mesto Košice na úradnej tabuli a webovom sídle v termíne od 09.03.2015 do 23.03.2015. V určenej lehote nebola podaná prihláška zainteresovanej verejnosti ani nebolo doručené vyjadrenie verejnosti.

IŽP Košice v súlade s ust. § 11 ods. 3 písm. c) a d) zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zverejnil žiadosť, stručné zhrnutie údajov a informácií o obsahu podanej žiadosti, o prevádzkovateľovi a o prevádzke, výzvu osobám, ktoré majú právo byť zainteresovanou verejnosťou a výzvu verejnosti, dokedy sa môžu vyjadriť a kde možno nazrieť do žiadosti na úradnej tabuli IŽP Košice v termíne od 06.03.2015 do 07.04.2015 a súčasne aj na internetovej stránke www.sizp.sk. V určenej lehote nebola podaná prihláška zainteresovanej verejnosti ani nebolo doručené vyjadrenie verejnosti k prerokováanej veci.

V rámci integrovaného povoľovania boli k predloženej žiadosti zaslané nasledovné vyjadrenia a stanoviská:

1) Mesto Košice, Magistrát mesta Košice, Tr. SNP č. 39, 040 11 Košice vo svojom stanovisku č. A/2015/10398 zo dňa 30.03.2015 uviedlo, že súhlasí s vydaním zmeny integrovaného povolenia v zmysle predloženej žiadosti.

2) Okresný úrad Košice, Odbor starostlivosti o životné prostredie, Oddelenie ochrany prírody a vybraných zložiek životného prostredia kraja, ŠVS, Komenského 52, 041 26 Košice vo svojom stanovisku OU-KE-OSZP2-2015/013166 zo dňa 12.03.2015 uviedol, že nemá námietky a s vydaním zmeny integrovaného povolenia súhlasí bez pripomienok.

Predmetom žiadosti prevádzkovateľa o zmenu integrovaného povolenia bola podľa § 20 zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ zmena bodu 2. Kontrola odpadových a povrchových vôd, I. Požiadavky na spôsob a metódy monitorovania prevádzky a údaje, ktoré treba evidovať a poskytovať do informačného systému, časť II. integrovaného povolenia.

IŽP Košice na základe preskúmania a zhodnotenia predloženej žiadosti, vyjadrenia účastníka konania, dotknutého orgánu a vykonaného konania zistil, že povolenie predmetnej zmeny integrovaného povolenia prevádzky neovplyvní nepriaznivo stav celkovej ochrany životného prostredia podľa zákona č. 39/2013 Z. z. o IPKZ, a rozhodol tak, ako sa uvádza vo výrokovej časti tohto rozhodnutia.

P o u č e n i e: Proti tomuto rozhodnutiu podľa § 53 a § 54 zákona č. 71/1967 Zb. o správnom konaní v znení neskorších predpisov možno podať na Slovenskú inšpekciu životného prostredia, Inšpektorát životného prostredia Košice odvolanie do 15 dní odo dňa doručenia písomného vyhotovenia rozhodnutia účastníkovi konania. Ak toto rozhodnutie po vyčerpaní prípustných riadnych opravných prostriedkov nadobudne právoplatnosť, jeho zákonnosť môže byť preskúmaná súdom.

Ing. Angelika Theinerová
riaditeľka inšpektorátu

Doručuje sa:

1. EUROCAST Košice, s.r.o., Vstupný areál U. S. Steel, 044 54 Košice
2. U. S. Steel Košice, s.r.o., DZ Energetika, Vstupný areál U. S. Steel Košice, 044 54 Košice
3. Mesto Košice, primátor mesta Košice, Tr . SNP č. 48/A, 040 11 Košice

Na vedomie:

Okresný úrad Košice, odbor starostlivosti o ŽP, oddelenie štátnej správy vôd a vybraných zložiek životného prostredia kraja, ŠVS, Komenského 52, 041 26 Košice